校園佈告欄

■ 光復高中 李祥菁

我的朋友—小玲

在我眾多朋友中，小玲和我關係溫最好，她性情容可和，讓人覺得很真易相處；她天的善愛，常給身邊人解帶來快樂；她心事人意，有什麼情傾都可以向她盡訴……總之，小玲的是一個人見人愛的小女孩。小玲不但有一顆樂於助人的心，而且做事是有始有終。記得有一次，我約了她在街上會面，時間一分一秒地過去了，她仍然沒來。於是，我有點生氣了，決定到小玲家去找她，但她媽媽說她不在家。這時我失望地走了，在回家的路上看見了一個熟悉的身影，那正是小玲。小玲正在給一位老奶奶打掃房間。她看得老理了一抹，清楚的一番。水桶擦布門窗時候，她的表情多認真啊！窗戶是用木板做的，有很多小釘。結果一些小鐵釘。小玲一個不心，手碰到小鐵釘的地方破了。這時，我趕緊跑過去對她說：「不要再擦了。」小玲卻微笑著說：「不要緊，等我把清潔做完就回去了」。

小玲，真是一個負責任又熱心助人的好女孩，我覺得我應該多向她學習，做一個人人喜愛的人。

創作園地

我愛我的家

■ BANGKOK PREP. SCHOOL 馬美珠

我叫馬美珠。我愛我的家。我家一共有四口人：爸爸、媽媽、姊姊還有我。今年我十二歲，上中學一年級，我喜歡白色、紅色、粉紅色和黑色，我是泰國人。我有一隻小狗，牠叫LATTE，牠愛我和我的姊姊。我的小狗是咖啡色很可愛。這是我姊姊，她叫馬美清，她今年十五歲。她也是中學生，今年上中學三年級，她也喜歡粉紅色、綠色和白色，她也愛LATTE。

我的媽媽每星期一到星期五送我來學校。我的爸爸每天去工作，他九點上班，非常辛苦。我愛我的家人。

每日一字 博學館出版社／提供

傾

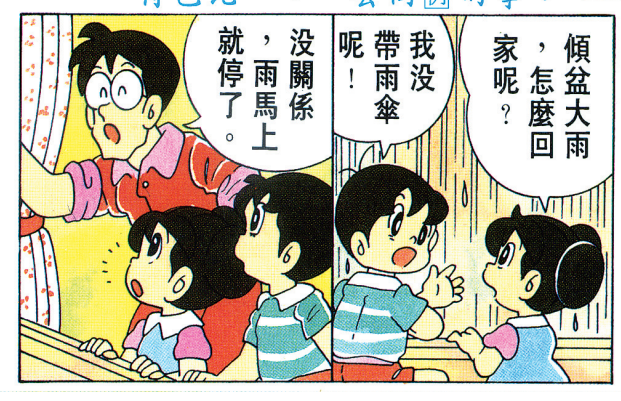
13畫人部

注音·字義

ㄑㄧㄥ 動 ①歪在一邊：例傾斜。②盡其所有：例傾囊。③倒塌：例牆傾壁倒。④排擠：例傾軋。㈡ㄅㄥ 動 ①蕩盡：例傾家蕩產。②設計害人：例傾人

造詞·造句

●傾向：意志或事情發展的趨向。例我們傾向於贊成去郊遊。●傾斜：傾側在一邊。例比薩斜塔已經傾斜得很厲害。



字詞研究

傾圮：ㄑㄧㄥ ㄆㄧˇ 倒塌毀壞。例這座大宅院年久失修，都快傾圮了。

傾吐：ㄑㄧㄥ ㄊㄨˋ 把要說的話盡量說出來。例他常向我傾吐心事。

傾家蕩產：ㄅㄥ ㄐㄧㄚ ㄉㄤˋ ㄔㄢˇ 把家產都花光了。例賭博常使人傾家蕩產。

散文小溪

淡水街頭

•文/朱瑞敏（加州）

當別人問起，哪裡的風景讓我留下最深刻的印象時，第一個浮現在我腦海中的景象，不是泰國清澈的海水，也不是英國壯觀的巨石陣，更不是加拿大的雪山，台灣綴寬的風、美味五凡頭的潮、擁擠的彩繽紛、拼貼鬧的景點、熱鬧的街、淡水的迷人心目中方夕陽、清爽人、台灣的美麗河堤、人物、一點的一個地提、食的、一

有如電影般的風景，無論男女老少都在此流連忘返。不僅如此，淡水古色古香的老街，清楚記載了無數人的童年，同時也陪伴人們度過漫長的歲月，由此灣密的常出蹟休、生活！

以家車勝大爺爺我們可見的可休出到爸車奶奶孩子輛名大著媽媽和多，生分二動各爸，、子

日三個開載媽

水年在，了時變喜一。

淡水街頭，其他車則是姑姑、姑丈、叔叔、嬸嬸、表哥和表弟們，我們千里迢迢地從中壢到有名的景點遊玩，像是去烏來泡溫泉、吃基隆小吃和到南方澳玩水等法水時著「雙一杯婆垂給」。

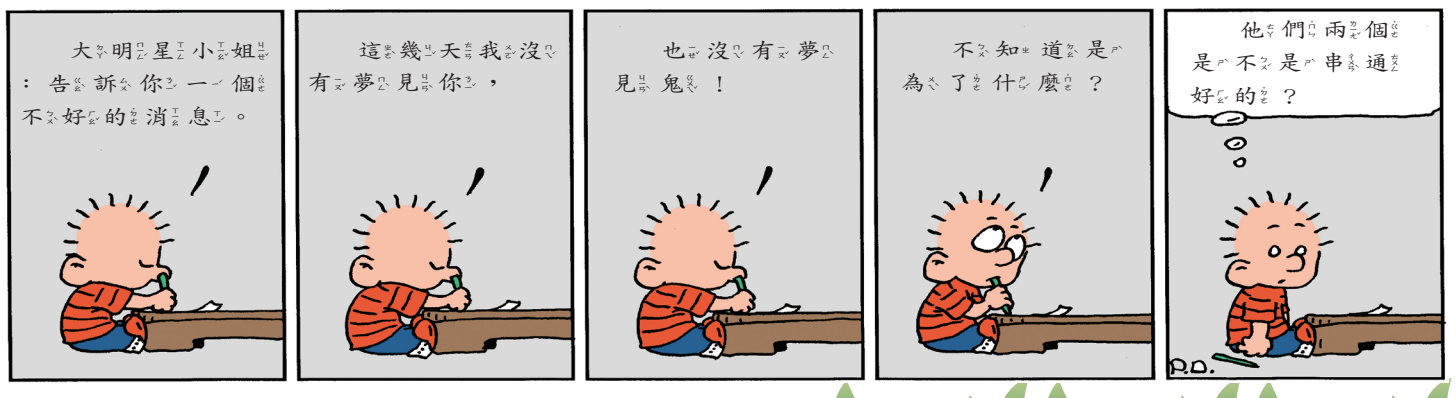
最到得都的及「令「阿過錯」，

最後我是記裡色以的，甜湯尺的能，

淡水的大童放水缺著改的它一。

豆豆

•杜彭（澳洲）



兒歌花

•文/冬妮（北卡）

磨菇

蘑菇站在大樹下，
舉著雨傘講了話：
螞蟻快來躲一躲，
天上正在把雨下。

今日英語 光復站

歐巴馬要求美國民眾對經濟有耐心 4-2

With unemployment at a generation high of 10.2 percent and once-lofty popularity ratings down,Obama said a December White House forum will leave no stone unturned in the hunt for jobs.

美國失業率已升到一個世代來僅見的10.2%高峰，歐巴馬原本居高不下的支持率也已下滑，他說，白宮在12月舉行的論壇會議中，將尋求一切途徑來創造就業。

（路透社）

中文	泰文
（1）你弟弟今天怎麼沒來？	1. วันนี้ น้องชายคุณทำไมไม่มา ?
（2）他頭痛得很厲害。	2. เขาปวดศีรษะมาก
（3）你那一隻手臂痛？	3. คุณเจ็บแขนที่ข้างไหน ?
（4）我的右手臂痛。	4. ผมเจ็บแขนที่ข้างขวา
（5）那一隻腳受傷了？是左腳嗎？	5. ขาข้างไหนเจ็บ ? ขาซ้ายหรือ ?
（6）不是左腳，是右腳。	6 ไม่ใช่ขาซ้าย แต่เป็นขาขวา

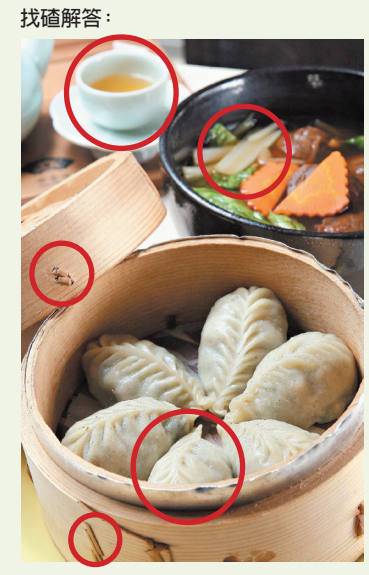
大家來找碴

遊戲規則：請對照A B兩圖，找出5個不同處。

數獨 SUDOKU 動動腦 http://www.1emo.dk/sudoku/

說明：將數字1-9填入每個小格裡，使每一行，每一列的每一個方框裡都沒有重複的數字。右為本期解答。

	2						3	
5			4		8			1
		8		5		7		
		7	3		2	4		
9								3
		3	8		5	1		
		4		7		6		
8			6		1			4
	6						1	

4	2	9	1	6	7	5	3	8
5	7	6	4	3	8	2	9	1
3	1	8	2	5	9	7	4	6
6	8	7	3	1	2	4	5	9
9	5	1	7	4	6	8	2	3
2	4	3	8	9	5	1	6	7
1	9	4	5	7	3	6	8	2
8	3	5	6	2	1	9	7	4
7	6	2	9	8	4	3	1	5

找碴解答：